

TRIBUNALUL

Hotărârea Tribunalului din 21 februarie 2013 — Evropaïki Dynamiki/Comisia

(Cauza T-9/10) ⁽¹⁾

(„Achiziții publice de servicii — Procedură de cerere de ofertă — Prestare de servicii externe privind punerea la dispoziție de publicații electronice — Respingerea ofertei unui ofertant — Atribuirea contractului altui ofertant — Criterii de selecție și de atribuire — Obligația de motivare — Eroare vădită de apreciere”)

(2013/C 108/53)

Limba de procedură: engleza

Părțile

Reclamantă: Evropaïki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE (Atena, Grecia) (reprezentanți: N. Korogiannakis și M. Dermizakis, avocați)

Pârâtă: Comisia Europeană (reprezentanți: inițial E. Manhaeve și N. Bambara, agenți, asistați inițial de E. Petritsi, avocat, ulterior de E. Petritsi și de O. Graber-Soudry, solicitor, și în final E. Manhaeve, asistat de O. Graber-Soudry)

Obiectul

Pe de o parte, cerere de anulare a Deciziei Oficiului pentru Publicații Oficiale al Comunităților Europene din 29 octombrie 2009 în măsura în care respinge oferta prezentată de reclamantă pentru lotul nr. 2, intitulat „Publicație electronică bazată pe Microsoft SharePoint Server”, și, în special, atribuie contractele ofertanților selectați, precum și în măsura în care atribuie două contracte din lotul nr. 3, intitulat „Publicație electronică bazată pe platforme din surse deschise”, în favoarea unei întreprinderi membru a două de consorții diferite, în cadrul procedurii de cerere de ofertă AO 10224 pentru punerea la dispoziție de publicații electronice (JO 2009/S 109-156511), și, pe de altă parte, cerere de despăgubire, formulată în temeiul articolelor 268 TFUE și 340 TFUE.

Dispozitivul

1. Respinge acțiunea.
2. Obligă Evropaïki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE să suporte, pe lângă propriile cheltuieli de judecată, cheltuielile de judecată efectuate de Comisia Europeană.

⁽¹⁾ JO C 80, 27.3.2010.

Hotărârea Tribunalului din 26 februarie 2013 — Spania/Comisia

(Cauzele conexe T-65/10, T-113/10 și T-138/10) ⁽¹⁾

[„FEDR — Reducerea unei contribuții financiare — Programe operaționale care fac parte din obiectivul nr. 1 (1994-1999), «Andaluzia» și «Comunitatea Valencia» — Program operațional care face parte din obiectivul nr. 2 (1997-1999), «Țara bascilor» — Extrapolare”]

(2013/C 108/54)

Limba de procedură: spaniola

Părțile

Reclamant: Regatul Spaniei (reprezentanți: inițial J. Rodríguez Cárcomo, ulterior A. Rubio González, avocați)

Pârâtă: Comisia Europeană (reprezentanți: A. Steiblytė și J. Baquero Cruz, agenți)

Obiectul

Cerere de anulare formulată împotriva Deciziilor Comisiei C(2009) 9270 din 30 noiembrie 2009, C(2009) 10678 din 23 decembrie 2009 și C(2010) 337 din 28 ianuarie 2010 de reducere a contribuției Fondului european de dezvoltare regională (FEDR) acordate în temeiul programului operațional „Andaluzia”, care face parte din obiectivul nr. 1 (1994-1999) în temeiul Deciziei C(94) 3456 a Comisiei din 9 decembrie 1994, al programului operațional „Țara bascilor”, care face parte din obiectivul nr. 2 (1997-1999) în temeiul Deciziei C(1998) 121 a Comisiei din 5 februarie 1998, și, respectiv, al programului operațional „Comunitatea Valencia”, care face parte din obiectivul nr. 1 (1994-1999), în temeiul Deciziei C(1994) 3043/6 a Comisiei din 25 noiembrie 1994.

Dispozitivul

1. Respinge acțiunea.
2. Obligă Regatul Spaniei la plata cheltuielilor de judecată.

⁽¹⁾ JO C 100, 17.4.2010.